

Nature et Patrimoine

DIFFICILE 	20 km	4 h 00
FACILE 	20 km	3 h 00
CIRCUIT NATURE-PATRIMOINE		

Les communes de Wangenbourg-Engenthal, Oberhaslach et Niederhaslach, entre vignoble et montagne sont situées au cœur du plus grand massif forestier des Vosges et à proximité immédiate de la Porte Nord de la Route des Vins d'Alsace.

Cette région est le paradis des randonneurs avec de nombreux points de vue, cascades, châteaux-forts, églises, lieux celtiques et légendaires...



Infos locales

Étape 1 : Wangenbourg-Engenthal

Située au cœur du plus grand massif forestier des Vosges et à 40 minutes de Strasbourg, la station touristique de Wangenbourg-Engenthal, est surnommée « la Suisse d'Alsace ».

Son paysage vallonné est agrémenté par des châteaux du XIII^e siècle, des cascades, de nombreux points de vue sur la Plaine d'Alsace et la Lorraine.



Infos locales

Étape 2 : Oberhaslach

Liée historiquement à Niederhaslach, sa commune voisine, Oberhaslach est le lieu où l'ermite Saint Florent avait élu domicile près de l'actuelle chapelle Saint Florent (XVIII^e et XIX^e siècles).

Mais la notoriété d'Oberhaslach est surtout liée au Château et à la cascade du Nideck.

Pour en savoir plus

Office de Tourisme Intercommunal
LA SUISSE D'ALSACE

32 A, Rue du Général de Gaulle
67710 Wangenbourg-Engenthal
Tél. : 03 88 87 33 50

13, Place du Marché
67310 Wasselonne
Tél. : 03 88 59 12 00

www.suisse-alsace.com

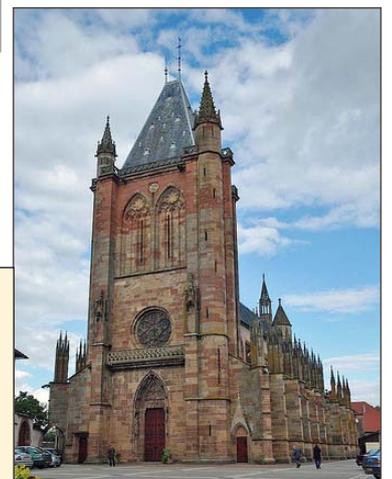


www.randoland.fr

Infos locales

Étape 3 : Niederhaslach

Niederhaslach, est un pittoresque village à l'entrée de la vallée de la Hasel et au pied d'un important massif forestier. C'est au centre du village que se dresse la collégiale gothique dédiée à Saint Florent et réalisée par Gerlach de Steinbach.



La balade ne présente pas de difficulté si elle est faite en voiture.

À vélo, la route entre Wangenbourg et Oberhaslach s'adresse à des cyclistes expérimentés.

Laisser son véhicule sur le parking près de l'Office de Tourisme de la Suisse d'Alsace à Wangenbourg-Engenthal.

 Débuter par une balade à pied de 3 km (facile). Prendre à droite en direction du château de Wangenbourg. Monter au sommet de la tour pour admirer le vaste panorama **1**. Attention la tour est fermée de novembre à mars. Dans ce cas utiliser les réponses indiquées au bas de cette page.

Revenir sur ses pas et prendre la première rue à droite (rue des Écoles). Au bout de la rue, prendre le chemin herbeux qui pénètre dans la forêt. Poursuivre jusqu'aux installa-

tions sportives. Remarquer, près du terrain de football, la plaque commémorative **2**. Poursuivre sur la route qui rejoint la départementale 218. Rester sur le trottoir de gauche et remonter en direction de Wangenbourg.

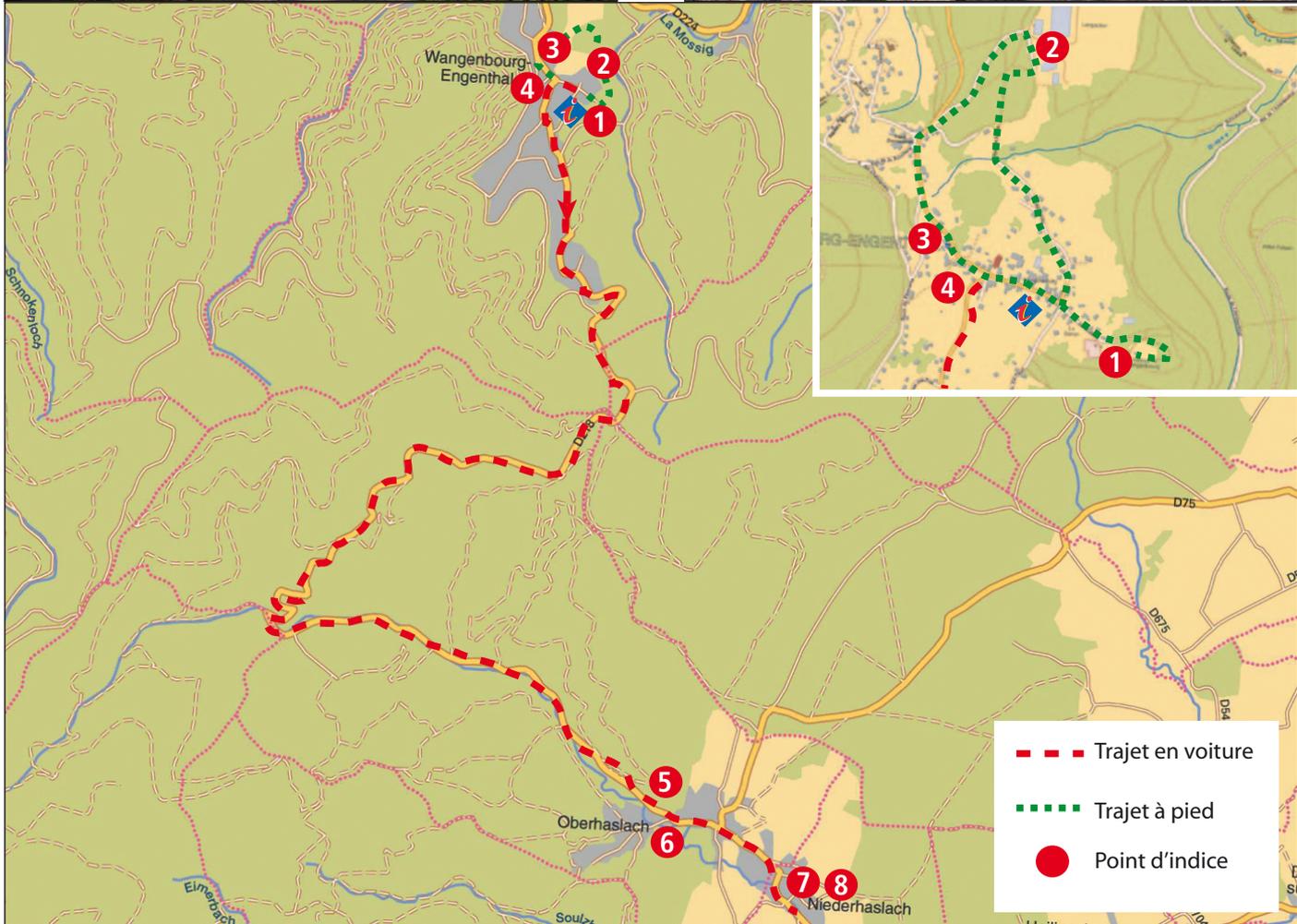
Traverser prudemment en empruntant le passage piétons au niveau du Monument aux Morts d'Engenthal **3**. Revenir sur le trottoir d'en face. Continuer sur la même route. Observer l'enclos sur votre gauche, vous aurez peut-être la chance d'apercevoir Bambi ! Au niveau de l'église, prendre à droite la route du Nideck et remarquer la plaque apposée en l'honneur du Général de Gaulle sur la première maison à droite **4**. Revenir sur ses pas et tourner à droite pour retourner près de l'Office de Tourisme.

 Prendre la direction de Oberhaslach. Se garer à l'entrée du village.

 Se rendre à la chapelle Saint Florent **5**, soit en empruntant la petite rue de la Croix avant l'église, soit la rue des Écoles (près de la Mairie) puis la rue Saint Florent. Prolonger la balade le long de la rue principale très fleurie (rue du Nideck) et s'arrêter devant le numéro 19 pour observer le linteau **6**.

 Reprendre le véhicule en direction de Niederhaslach. Se garer devant la collégiale.

 Admirer la richesse de l'architecture de la collégiale dédiée à Saint Florent. Faire le tour complet de la collégiale **7** et **8**. Visiter l'intérieur. Fin de la balade.





Avant de partir

Dansons la capucine,
Y'a plus de pain chez nous !
Y'en a chez la voisine,
Mais ce n'est pas pour nous,
Youh !

À l'aide de ta check-list, vérifie qu'il ne te manque rien. Coche les objets que tu emmènes avec toi pour la balade.

Check-list

- tes fiches randoland ;
- un crayon ;
- de bonnes chaussures ;
- un chapeau ;
- un vêtement de pluie (selon la météo) ;
- un petit sac à dos ;
- une gourde avec de l'eau ;
- un appareil photo (pour garder des souvenirs!).

Les enfants se demandent quelle fleur ils aimeraient bien avoir dans leur jardin. Des indices sont à découvrir tout au long de ta balade. Utilise les informations fournies sur la page suivante pour retrouver la fleur choisie par nos deux amis. En fin de parcours, note son code (lettre ou chiffre) dans la case prévue pour la réponse.

À l'Office de Tourisme ou sur le site randoland.fr tu pourras vérifier si tu as trouvé la bonne réponse.



Énigme : 6751801P

TA RÉPONSE

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

NATURE ET PATRIMOINE



POUR ACHETER LE FICHER NON PROTÉGÉ

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

1 Le crabe (Wingolting)
Quel animal reconnais-tu à droite de l'écriture Wingolting sur la table d'orientation?

3 Le Miniment de Algrès
Quel objet reconnais-tu dans la main du personnage à loup?

Tu vas découvrir la couleur de la corolle.



forme des pétales

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

POUR ACHETER LE FICHER NON PROTÉGÉ, RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

couleur de la corolle

2 Le stade
Quels étiquettes se trouvent dans cette photo pour le mot effacé sur la photo?

4 Le Général de Gaulle
Quel dessin se rapproche le plus de la forme de la croix du Général de Gaulle?



CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

POUR ACHETER LE FICHER NON PROTÉGÉ, RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

couleur de la corolle



CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

POUR ACHETER LE FICHER NON PROTÉGÉ, RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

5 La chapelle Saint Florent (Obernai)
Combien de marches dois-tu monter pour rentrer dans la chapelle Saint Florent?

7 La collégiale (Niederbastlach)
Quel dessin se rapproche le plus de la forme de la porte de l'entrée de la collégiale Saint Florent?



CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

POUR ACHETER LE FICHER NON PROTÉGÉ, RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

nombre de feuilles vertes

1

2



CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

POUR ACHETER LE FICHER NON PROTÉGÉ, RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

6 Le linteau
Répète la maison m... Quelles lettres trouves-tu en double au-dessus de la date?

8 La collégiale
Quel animal reconnais-tu sur une des gargouilles?



CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

POUR ACHETER LE FICHER NON PROTÉGÉ, RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.



4

6

5

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

POUR ACHETER LE FICHER NON PROTÉGÉ, RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

Rêveuse, Déborah pense au jeune homme qu'elle a rencontré en se promenant dans le village d'Oberhaslach. Elle se voit déjà devenir sa femme, la mère de ses enfants. Elle s'imagine une grande maison, pleine de vie... C'est un peu rapide, non ?

Le rendez-vous est prévu pour ce soir mais ne pouvant attendre jusque-là et pour sceller à jamais cet amour naissant, elle décide de graver sur un arbre leurs prénoms. Mais au fait, comment se prénomme ce garçon ?

Découvre-le vite en demandant le soutien de l'inspecteur Rando.

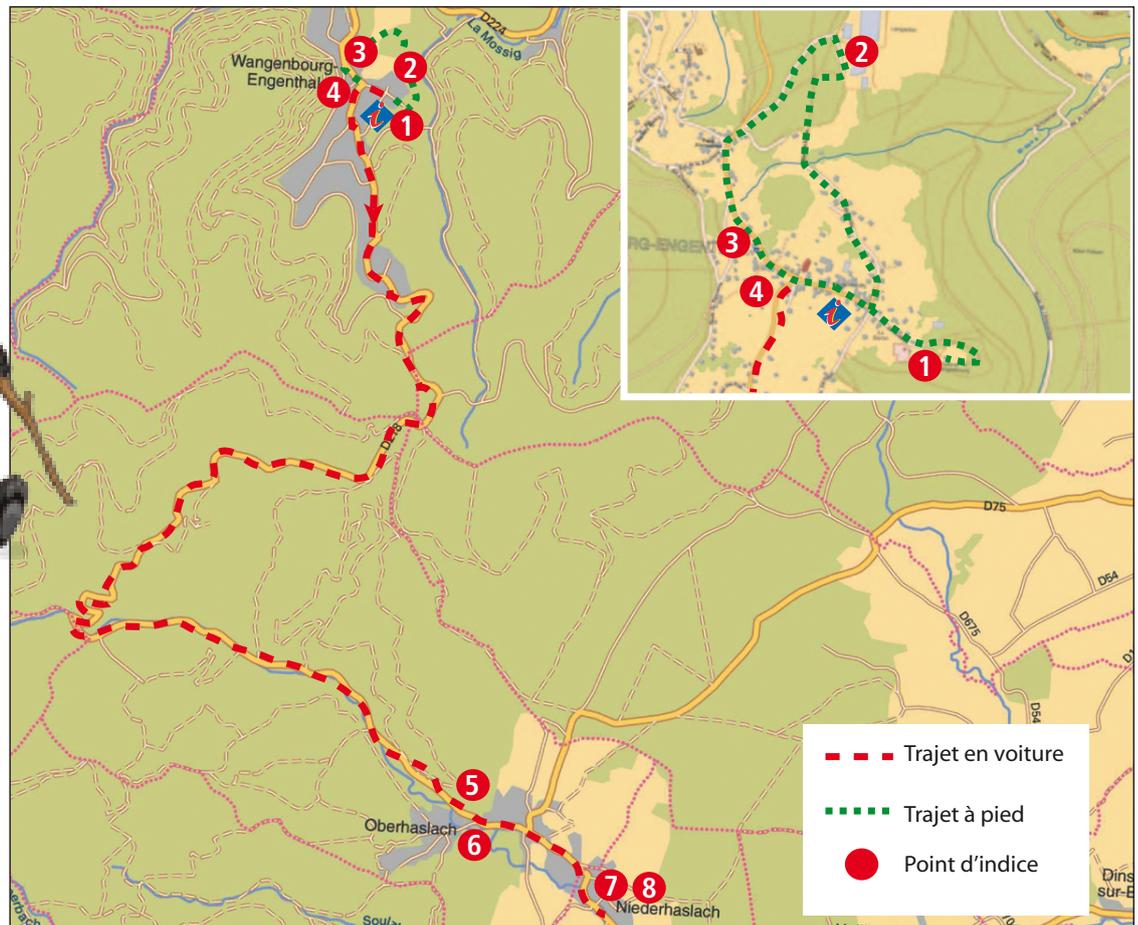


Liste des codes

BHSLOEOH	RADOHEAC
CBECFBEC	SEOGULRZ
GFZSFLOC	SHGNOLGF
LESGOZRM	VOGHLRFG
LEZGSOCB	NCHALDHT

À chaque point indice, lis bien les indications de la page suivante et reporte tes réponses sur la grille de bas de page. Remets en ordre les caractères des cases colorées pour retrouver le bon code.

À l'Office de Tourisme ou sur le site randoland.fr tu pourras vérifier si tu as trouvé la bonne réponse.



Du haut des remparts du château, Alice admire la vue. Le spectacle est superbe. Au loin, elle aperçoit des enfants qui jouent dans les cours et là, nostalgique, elle se revoit elle-même petite.

Soudain, le bruit d'un battement d'ailes l'attire. Un oiseau vient de se poser en contrebas et semble tenir dans ses pattes un message. Elle descend alors à toute vitesse, s'approche du pigeon voyageur et lit : « Aidez-moi, je vous en supplie ! ». Impossible de rester insensible à un tel appel au secours ! Mais avant d'apporter l'aide nécessaire, encore faut-il connaître le nom de l'auteur du message...

Tes talents de détective et ceux de l'inspecteur Rando sont donc essentiels pour résoudre cette affaire.



Liste des auteurs

Arthur HABELLE, né à Colmar le 27 janvier 1950.

Damien JAKOOT, né à Anisy le 11 mai 1987.

Elodie ASBRUK, née à Quend le 22 août 1944.

Eugène TIMOTE, né à Epfing le 5 mars 1936.

Fatima PALMI, née à Linas le 26 juillet 1972.

Lolita BENSOU, née à Bavay le 6 février 1957.

Manon FREGÉE, née à Cenon le 13 mai 1990.

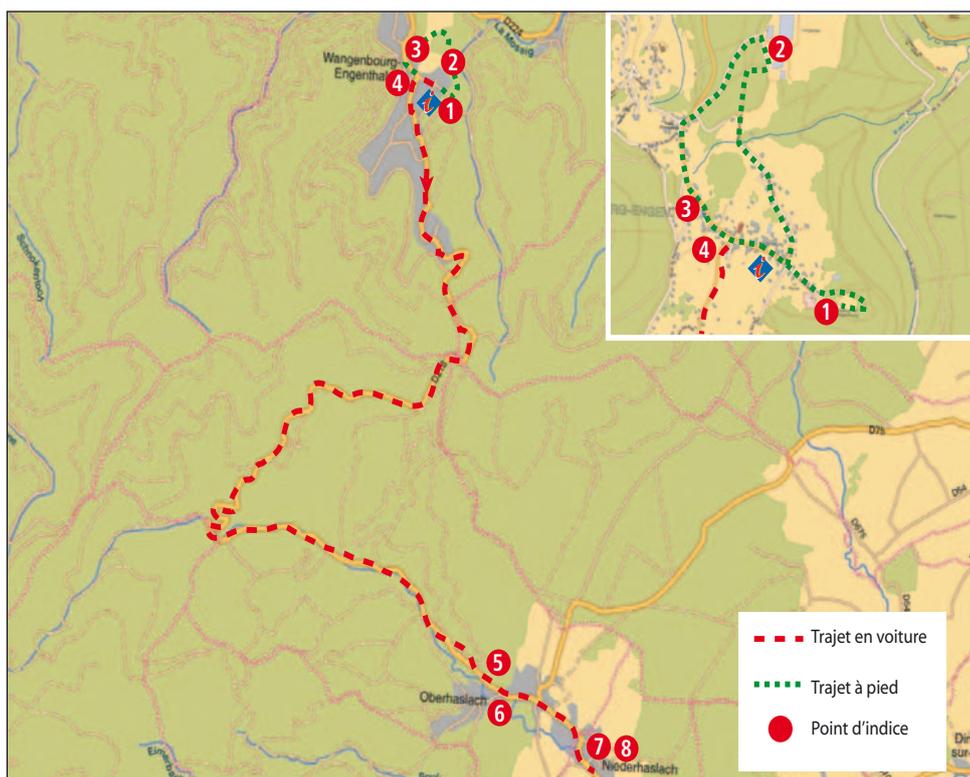
Michel REMITO, né à Craon le 17 décembre 1966.

Pierre MITVEN, né à Erquy le 20 juin 1939.

Sophie ARTHUS, née à Etain le 1er septembre 1953.

Tu disposes du plan ci-contre. À l'emplacement des points rouges, lis les indications qui te permettront de résoudre l'énigme principale.

À l'Office de Tourisme ou sur le site randoland.fr tu pourras vérifier si tu as trouvé la bonne réponse.



CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

Nature et Patrimoine



POUR ACHETER LE FICHER NON PROTÉGÉ, RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

Lors du passage devant chacun des indices lis attentivement les indications fournies. Elles te permettent d'arriver au bon endroit de la ville principale.

3 Le Monument aux Morts

Il y a un Monument aux Morts dans la ville principale. Le Monument aux Morts fait référence.

Écris que le nombre obtenu est égal à celui de l'année de naissance de notre personnage.

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

La ville de naissance de notre personnage compte quatre fois de moins que le village de la commune d'Engenthal.

4 Le Général de Gaulle

Il y a un Général de Gaulle dans la ville principale.

Celles qui restent et qui désignent un chiffre t'indiquent que celui-ci n'apparaît pas dans l'année de naissance de notre personnage.

RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

2 Le stade

Trois hommes de la commune se sont disputés un ballon mais l'un d'eux a commis une erreur.

A B E E E E E F H I M N N P R S T T T U U

Le prénom de notre personnage compte durant la lettre que celui qui s'est trompé.

Pendant ___ mois, le Général de Gaulle séjourna à

Wasserloren (1930-1931) si

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

Si le prénom de notre personnage compte durant la lettre que les voyelles dans le prénom.

Ulysse: Le nom compte deux fois moins de voyelles que le nombre de lettres.

l'année suivante.

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

LOUISE: En comptant les lettres dans le prénom et le nom, il y a un nombre pair.



RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

1 Le coup de Salette (Oberhaslach)

7 Le col de la Vieille (Sasbach)

Un chapeau, un cheval, un cochon, une vache: voici quelques éléments de l'ex-voto.

Alice
Un **ex-voto** est un tableau ou objet symbolique qu'on place dans une église en remerciement d'un accomplissement ou en remerciement d'un voeu exaucé.

Au sommet de la voûte du portail - appelée aussi tympanon, se trouve une sculpture de la Vieille. Quelle est l'initiale de ce mot n'a pas sa place dans le nom de la ville.

Le nom de notre personnage ne compte pas le même nombre de lettres que le mot.

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

La lettre la plus présente dans l'inscription de couleur blanche n'apparaît pas dans le prénom de notre personnage.

8 Le col de la Vieille

Cette gargouille a perdu la tête. Tu dois trouver le nom de cet animal et tu sauras quel animal est représenté.



CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

6 Le lin (Eberbach)

Remarques-tu l'année inscrite au numéro 19? Afin d'arriver à la commune il faut passer par un chiffre(s) pair(s) ou un chiffre(s) impair(s)!

Le nom de notre personnage ne compte pas le même nombre de lettres que le mot.

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

Le nombre de lettres de notre personnage est soit le mois correspondant, soit un mois inférieur à ce nombre.

Alice va-t-elle pouvoir aller au secours de cette personne?

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

Tu devrais maintenant connaître l'identité de l'auteur. Note son prénom dans la case ci-dessous.

Énigme 6751801G



RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.

RENDEZ-VOUS SUR WWW.RANDOLAND.FR

CETTE PAGE EST PROTÉGÉE. CETTE PAGE EST PROTÉGÉE.